

## ダーバン領事出張サービスのご案内

平成25年4月3日  
在南アフリカ共和国日本国大使館

ダーバン在留邦人の皆さまへ

来る5月12日（日）、以下の要領で領事サービスを実施しますのでお知らせ致します。

なお、平成25年度のダーバン領事出張サービスは、今回に加え、6月頃、9月頃、11月頃、平成26年2月頃と計5回開催する予定です。

### 1 日時・場所

- (1) 日時：5月12日（日）12：00～13：00（「生活安全講習会」終了後）
- (2) トヨタ自動車（TSAM）コミュニケーションセンター（11 Prospecton Road, Prospecton）  
（同社メインゲートを入ってすぐの建物）

### 2 領事出張サービスの内容

#### (1) 在外選挙関係

##### ア 在外選挙人名簿登録申請

20歳に達している在留邦人の方は在外選挙人名簿登録申請を行うことにより、海外においても国政選挙（衆議院または参議院議員選挙）に投票することができます。今年は7月に参議院議員通常選挙が予定されておりますので、希望される方は早めの登録をお勧めいたします。

(ア) 必要書類：備え付け申請書、旅券または日本の運転免許証

(イ) 申請者：原則ご本人。

なお、同居家族（配偶者）が代理で申請することも可能です。その場合は、「大使館HP（[http://www.za.emb-japan.go.jp/index\\_jp.html](http://www.za.emb-japan.go.jp/index_jp.html)）」→「(上部の) 領事情報」→「諸手続」→「在外選挙人登録」をご覧になり、事前に同HPにある「申出書」を印刷し、ご自身でご記入・ご署名の上、在外選挙人名簿登録申請書（同じところからダウンロード可）及び旅券と共に同居家族にお渡しいただき、申請を行うようにしてください。

##### イ 記載事項変更・再交付

既に在外選挙人証をお持ちの方で、「住所」または「住所以外の送付先」に変更のある方は「記載事項変更」、在外選挙人証を紛失された方は「再交付」をそれぞれ申請できます。

【参考】郵便投票で投票する場合、在外選挙人証に記載された住所が不正確ですと、投票用紙を請求しても選挙管理委員会から送付される投票用紙が届かないこととなりますので、ご注意ください。

#### (2) 旅券

ア 切替発給（有効期間1年未満、査証欄の余白がなくなった場合）または新規発給

(ア) ご希望の方はできるだけ早く領事班までご連絡ください。旅券発給申請書を送付しますので、同申請書に記入の上、必要書類を添えて5月3日(必着)までに当館に返送してください。事前に新旅券を作成し、会場で交付します。なお、旅券交付の際には「本人確認」が必要なため、必ず申請者ご自身が会場へお越しください。

(イ) 手数料

10年有効旅券：1,720ランド、5年有効旅券：1,180ランド、5年有効旅券(12歳未満)：640ランド。当日交付の際に現金でお支払いください。

イ 査証欄の増補、記載事項の訂正等

(ア) 現在お持ちの旅券を事前に当館に送付していただく必要があります。ご希望の方はできるだけ早く当館領事班までご連絡ください。各申請書を送付しますので、その申請書に記入の上、現在お持ちの旅券を添えて5月3日(必着)までに当館に返送してください。

(イ) 手数料：査証欄増補：270ランド、記載事項訂正：100ランド。当日交付の際に現金(のみ)でお支払いください。

(3) 証明

ア 在留証明、出生証明、婚姻証明等身分事項に関する証明、本邦自動車運転免許証抜粋証明

(ア) 事前申請に基づき、当日会場で交付します。当館領事班に連絡の上、5月3日(必着)までに当館に必要書類をFAXまたは電子メール添付ファイルで送付してください(自動車運転免許証の抜粋証明をご希望の方は、パスポートサイズの写真1葉を当館まで別途郵送するようお願い致します。)。申請された方には、当館より受領確認の連絡を差し上げますが、この連絡がない方はお手数ですが電話でご照会ください。

(イ) 手数料：自動車運転免許証抜粋証明：225ランド、その他の身分事項に関する証明：130ランド。証明書交付の際に現金(のみ)でお支払いください。

イ 署名(サイン)証明

(ア) 会場でご本人が直接申請していただき、後日、当館で作成した上で郵送交付しますので、切手を貼った返信用封筒等をご用意ください。同申請をご希望される方は、事前に当館領事班までご相談ください。

(イ) 手数料：185ランド。申請の際に現金(のみ)でお支払いいただきます。

ウ 警察証明(無犯罪証明)

(ア) ご希望の方は旅券及び旅券の身分事項のページのコピー3部をご持参の上、直接会場までお越しください。

(イ) 手数料：無料。但し、交付までに約2ヵ月程度要します。証明書の郵送交付をご希望の方は切手を貼った返信用封筒等をご用意ください。

(4) 戸籍・国籍関係届出

ご希望の方は事前に当館領事班までご連絡ください。

ご質問等ありましたら、お気軽に下記へご連絡ください。

なお、領事出張サービスに先立ち、5月12日（日）午前10時～正午まで、大使館警備対策官による「生活安全講習会」を同会場で開催いたします。こちらにもお気軽にご参加ください。

在南アフリカ共和国日本大使館領事班

電話（代表）012-452-1500 / FAX012-460-3800

電子メール [consul@pr.mofa.go.jp](mailto:consul@pr.mofa.go.jp)

ホームページ : [http://www.za.emb-japan.go.jp/index\\_jp.html](http://www.za.emb-japan.go.jp/index_jp.html)